

ריצ'רד הוג'ס

השכל המפתל

החזק רק פעם זו בשכל המפתל
בעדינות כפי שהיית מחזיק בנחש צעיר
חף ממוגע
והחזק בו אל נגד השמש
הבווערת בשקט לבד
בעמק הצלול.
ראה אותו נקלף מעורו המגרה
ושניהם מנחים שם;
נחש מתחדש בזהר, מתוק, שלו,
מיזין פחו בהם השמש; עורו הישן, הפת, היבש,
תבנית חיים ריקה בלבד,
יכולה עכשו רק להזכיר לנו
את ההבדל בין צורה
לבין מה שנושם בתוכה של צורה.

מאנגלית: רחל חלפי